

MUSIKSEKTION · SECTION MUSIQUE

ArtFuture

Dialog der Generationen · Dialogue des générations

Datum · Date	Dienstag, 8. September 2026 · Mardi 8 septembre 2026
Zeit · Heure	18.30 Uhr · 18h30
Ort · Lieu	NMB – Neues Museum Biel / Nouveau Musée Bienne
Preis · Prix	Kollekte, Richtpreis CHF 20.– · Collecte, prix indicatif CHF 20.–

Deutsch

ArtFuture ist eine Plattform zur Förderung der neuen Generation von Musikerinnen und Musikern. Das Konzert vereint Antonio Pavan, Preisträger des Jeune-Chopin-Wettbewerbs unter dem Patronat von Martha Argerich, und die junge Geigerin Eloisa Aubert, Halbfinalistin der Fernsehshow «Prodiges» (France 2) im September 2026. Es steht ganz im Zeichen der künstlerischen Nachwuchsförderung und des Dialogs zwischen den Generationen.

Künstler Antonio Pavan – Klavier · Eloisa Aubert – Violine

Programm Bach · Mozart · Chopin · Saint-Saëns · Sarasate

Begrüßungswort Magdalena Hirsch, Präsidentin des Frédéric-Chopin-Instituts in der Schweiz

Im Anschluss Apéro, offeriert vom Lyceum Club Biel/Bienne.

Français

ArtFuture est une plateforme dédiée à la nouvelle génération de musiciens. Le concert réunit Antonio Pavan, lauréat du Concours Jeune Chopin sous le patronage de Martha Argerich, et la jeune violoniste Eloisa Aubert, demi-finaliste de l'émission «Prodiges» (France 2) en septembre 2026. Il célèbre la transmission artistique et le dialogue entre générations.

Artistes Antonio Pavan – piano · Eloisa Aubert – violon

Programme Bach · Mozart · Chopin · Saint-Saëns · Sarasate

Mot de bienvenue Magdalena Hirsch, Présidente de l'Institut Frédéric Chopin en Suisse

Après le concert Un apéritif est offert par le Lyceum Club Biel/Bienne.

Informations · Informationen

Deutsch: <https://artdialog.ch/de/concert-08-sept-de/>

Français: <https://artdialog.ch/fr/concert-08-sept-fr/>

Zusammenarbeit · Collaboration ArtDialog Festival